



# Istruzioni di montaggio

## Assembly Instructions

---

### DUCATI MULTISTRADA V4

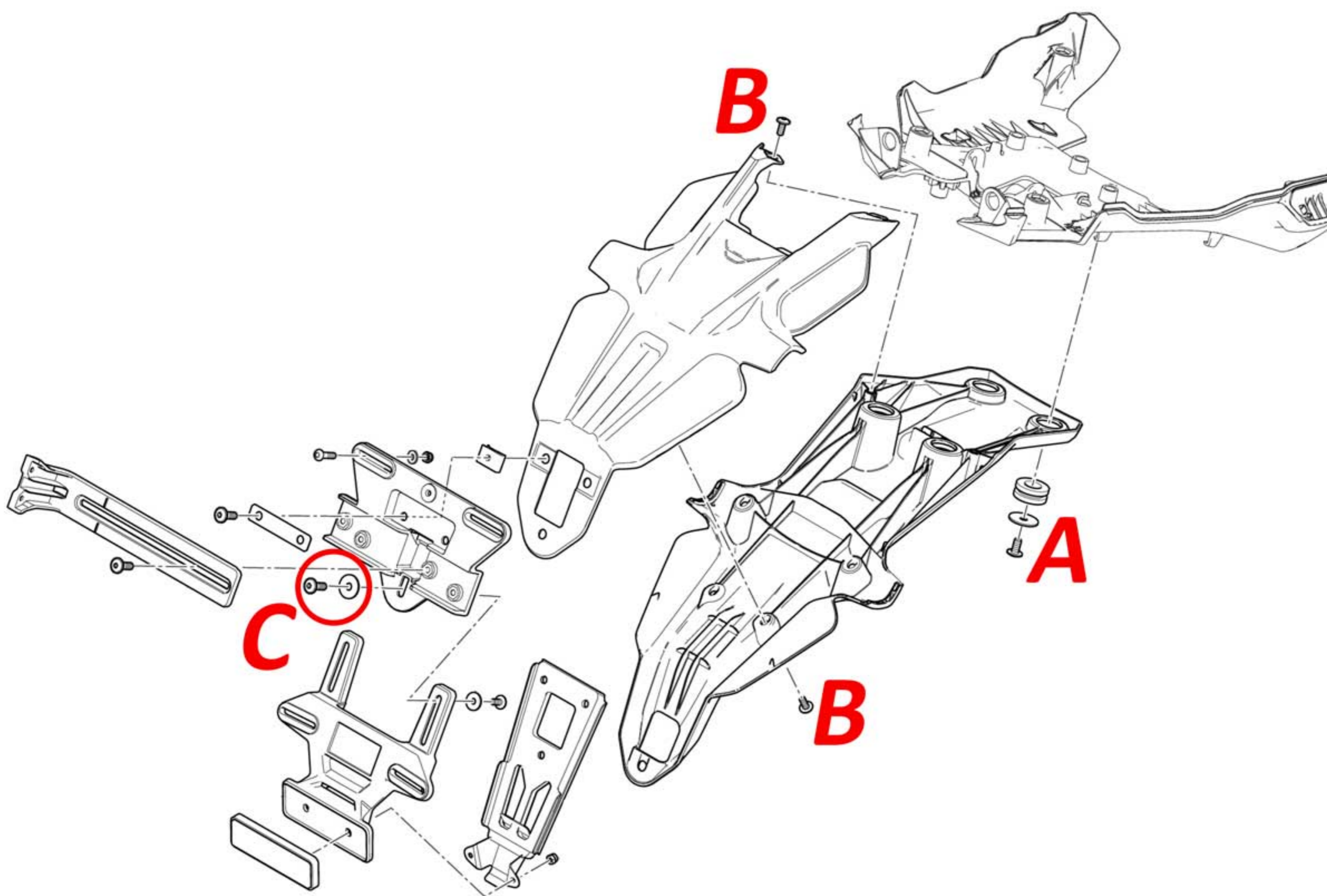
Tutti i prodotti sono realizzati per uso esclusivamente agonistico e in circuito chiuso. È vietato l'uso su strade pubbliche.

All products are designed for racing use only and in a closed circuit. It is forbidden to use on public roads.



**Rimuovere le 4 viti A e scollegare il connettore principale (foto 2)**

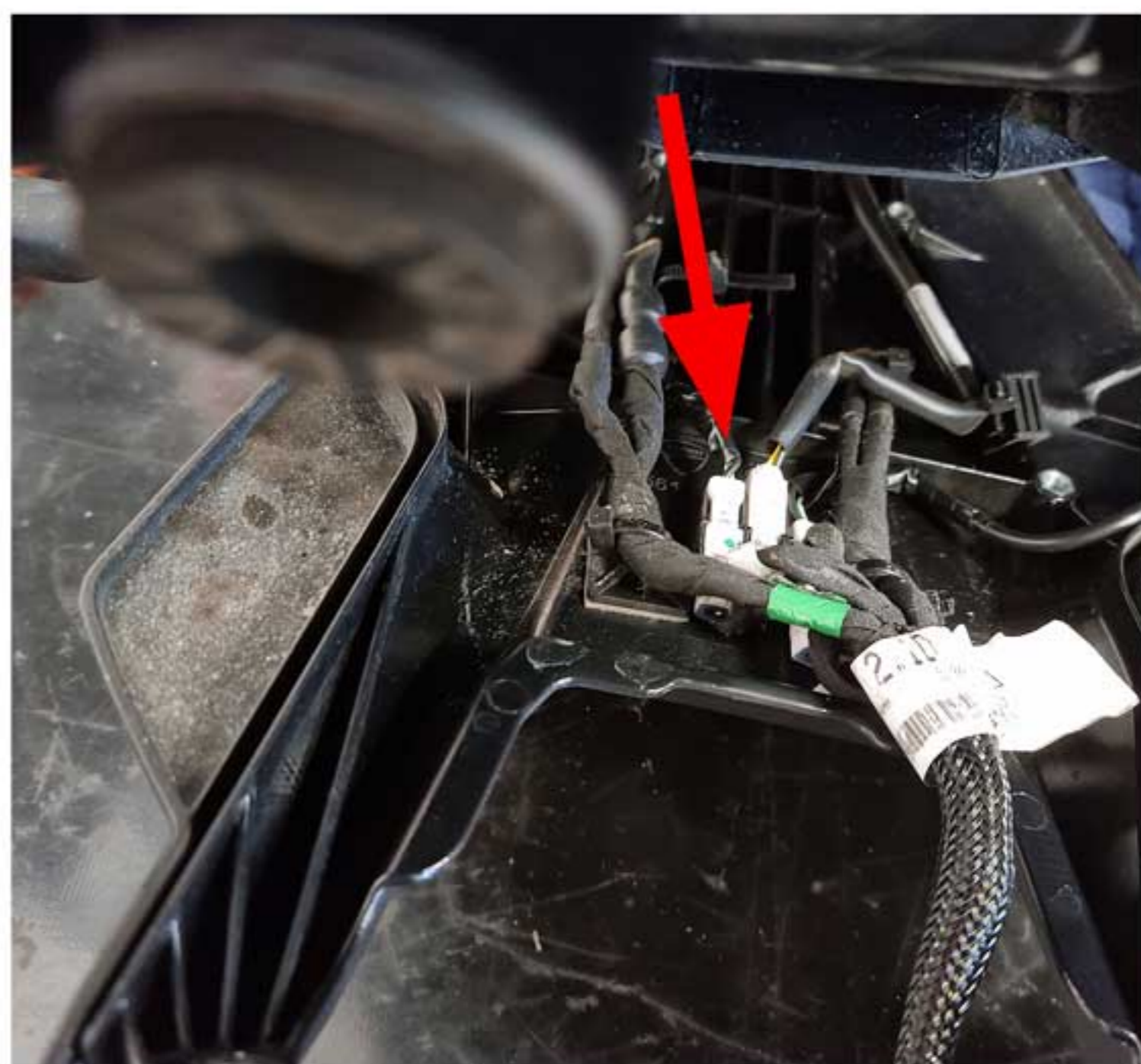
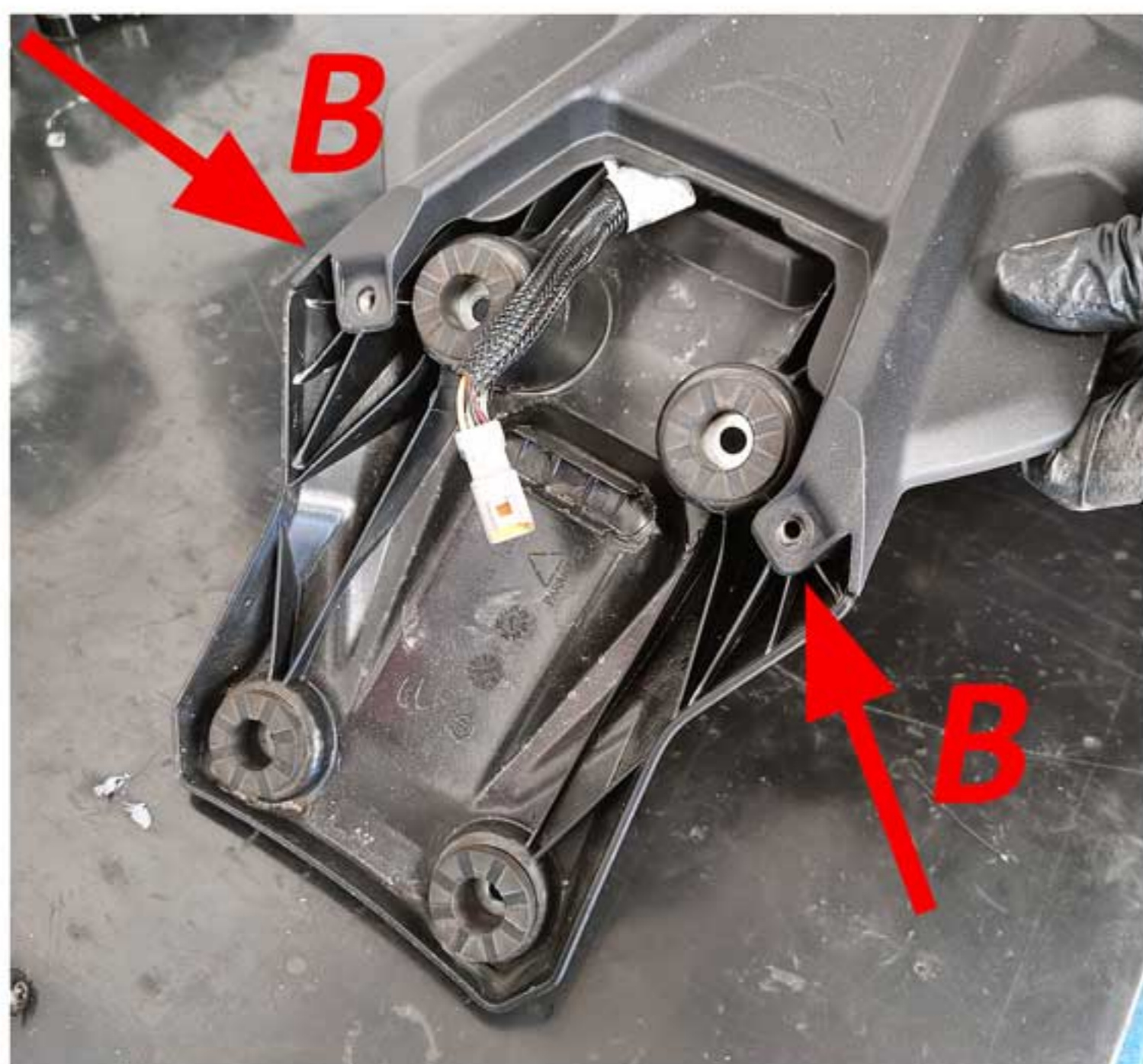
**Remove the 4 screws A and disconnect the main connector (photo 2)**





**Rimuovere le viti B (4 pz) e C per separare i gusci del portatarga e scollegare i connettori frecce e luce targa**

**Remove the screws B (4 pcs) and C to separate the plate holder shells and disconnect the blinker and plate light plugs**



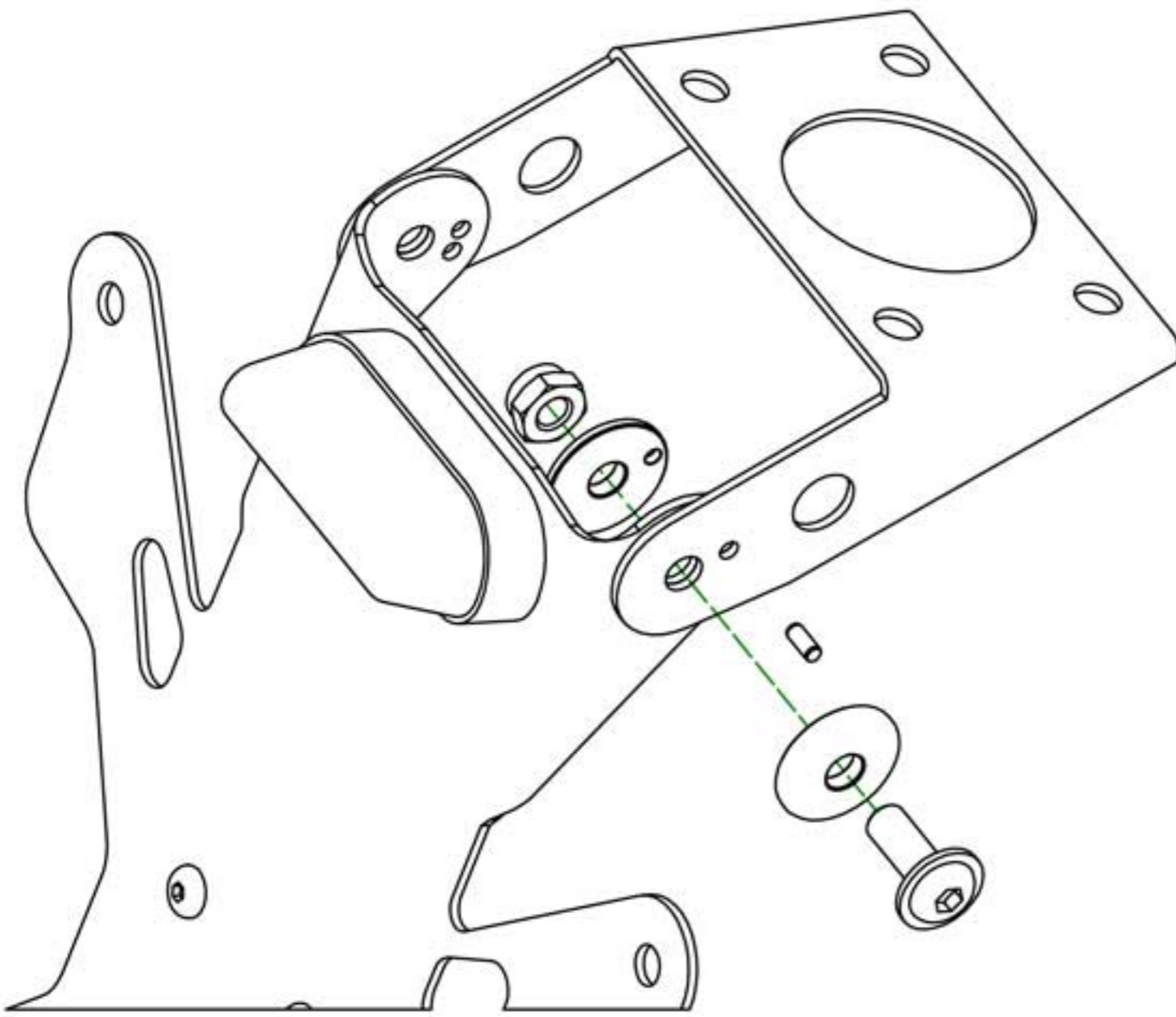




***Inserire le frecce aiutandosi con un pò di WD40 o similare ed utilizzare le forchettine F per completare il fissaggio.***

***Insert the turn indicators using a small quantity of WD 40 or similar and use the forks F to complete the fixing.***





**Per il bloccaggio del piatto targa utilizzare la spina inserendola in uno dei fori presenti nel porta targa**

**Use the steel pin to lock the license plate inserting it into one of the available holes**





**Collegare il connettore principale e serrare le 4 viti A.  
Quindi utilizzare il pannello per chiudere il lato  
inferiore facendolo scorrere e fissarlo con le 4 viti B**

**Connect the main plug and tighten the 4 screws A.  
Then use the panel to close the bottom side sliding it  
and tighten the 4 screws B.**





- ITA CNC RACING si riserva il diritto, a sua esclusiva discrezione, di apportare modifiche al prodotto e a queste informazioni in qualsiasi momento e senza preavviso.

Uso dei Prodotti, precauzioni d'uso ed esclusione di responsabilità.

I Prodotti oggetto del contratto di compravendita concluso tra le parti e, in generale, tutti i Prodotti realizzati e/o commercializzati dal Venditore sono prodotti destinati all'uso agonistico ed esclusivamente su spazi privati. L'eventuale utilizzo dei Prodotti su motoveicoli destinati alla circolazione su strada pubblica richiede necessariamente la preventiva immatricolazione presso gli uffici competenti. Il Cliente, con l'accettazione delle presenti Condizioni di Vendita, dichiara di bene conoscere le circostanze di cui sopra, di accettarle espressamente e di aver compreso il rischio che rappresenta contravvenire alle precauzioni sopra rappresentate. Il Venditore, in ogni caso, ove il cliente dovesse contravvenire alle precauzioni d'uso dei Prodotti sopra rappresentate, utilizzando i Prodotti per un uso diverso da quello agonistico, declina ogni responsabilità per qualsiasi fatto e/o danno dovesse derivare al Cliente a qualsiasi titolo e per qualsiasi ragione.

- ENG CNC RACING reserves the right, in its sole discretion, to modify the product and this information at any time without prior notice.

*Use of the Products, usage precautions and disclaimer.*

*The Products covered by the purchase/sales contract concluded between the parties and, in general, all the Products manufactured and/or marketed by the Vendor are products intended for competitive use exclusively in private spaces. Any use of the Products on motor vehicles intended to be used on public roads requires prior registration with the competent authorities. By accepting these Conditions of Sale, the Customer declares to be well aware of the above circumstances, to expressly accept them and to have understood the risk involved in violating the precautions indicated above. In any case, should the Customer violate the precautions regarding the use of the Products indicated above, by using the Products for a use other than racing, the Vendor declines any liability for anything that might happen to the Customer for any reason whatsoever.*

## **MANUTENZIONE E PULIZIA: AVVERTENZA - MAINTENANCE AND CLEANING: WARNING**

**PARTI ANODIZZATE E/O LEXAN:** NON USARE sgrassatori a base acida o alcalina. Usare saponi neutri.  
Lavare a moto fredda, mai calda. No idropulitrice.

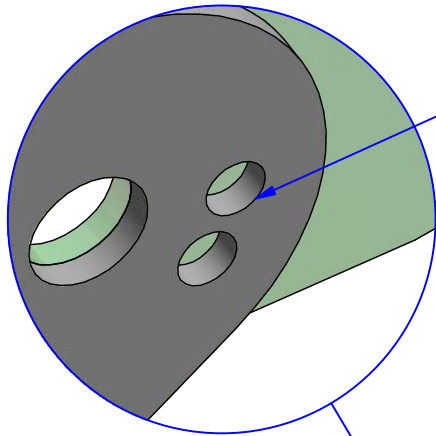
**ANODIZED AND/OR LEXAN PARTS:** DO NOT USE acid or alkaline based degreasers. Use neutral soaps.  
Wash on a cold bike, never hot. No pressure washer.





**ATTENZIONE:** Il montaggio del prodotto deve essere eseguito da personale specializzato.  
**WARNING:** The mounting of the product it must be realized from staff specialist

A



**NOTA**

Per il bloccaggio del piatto targa utilizzare la spina B inserendola in uno dei fori presenti nel porta targa (può essere necessario aggiustare il posizionamento).

**NOTE**

Use the STRAIGHT PIN B to lock the license plate insert it into one of the holes in the number plate holder (if it is necessary to adjust the positioning).

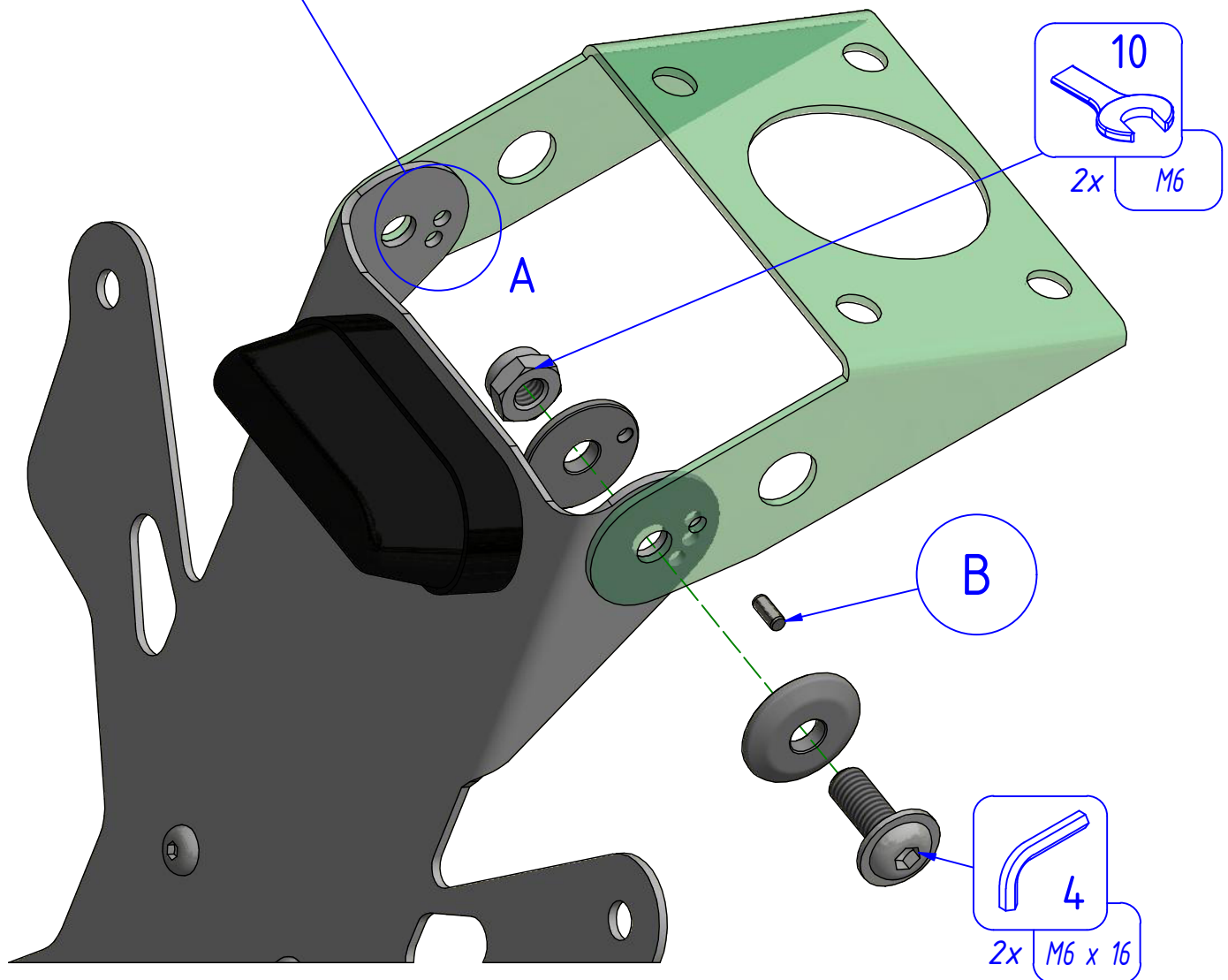


Immagine usata a fini esclusivamente illustrativi  
 Image used for illustrative purposes only



**ATTENZIONE:** Questo prodotto potrebbe non essere conforme al codice stradale o alle leggi vigenti in alcuni paesi e quindi utilizzabili solo in aree private e/o chiuse al traffico  
**WARNING:** This product may not comply with local road rules and regulations and can be used only in private areas and/or areas closed to traffic.



ART:

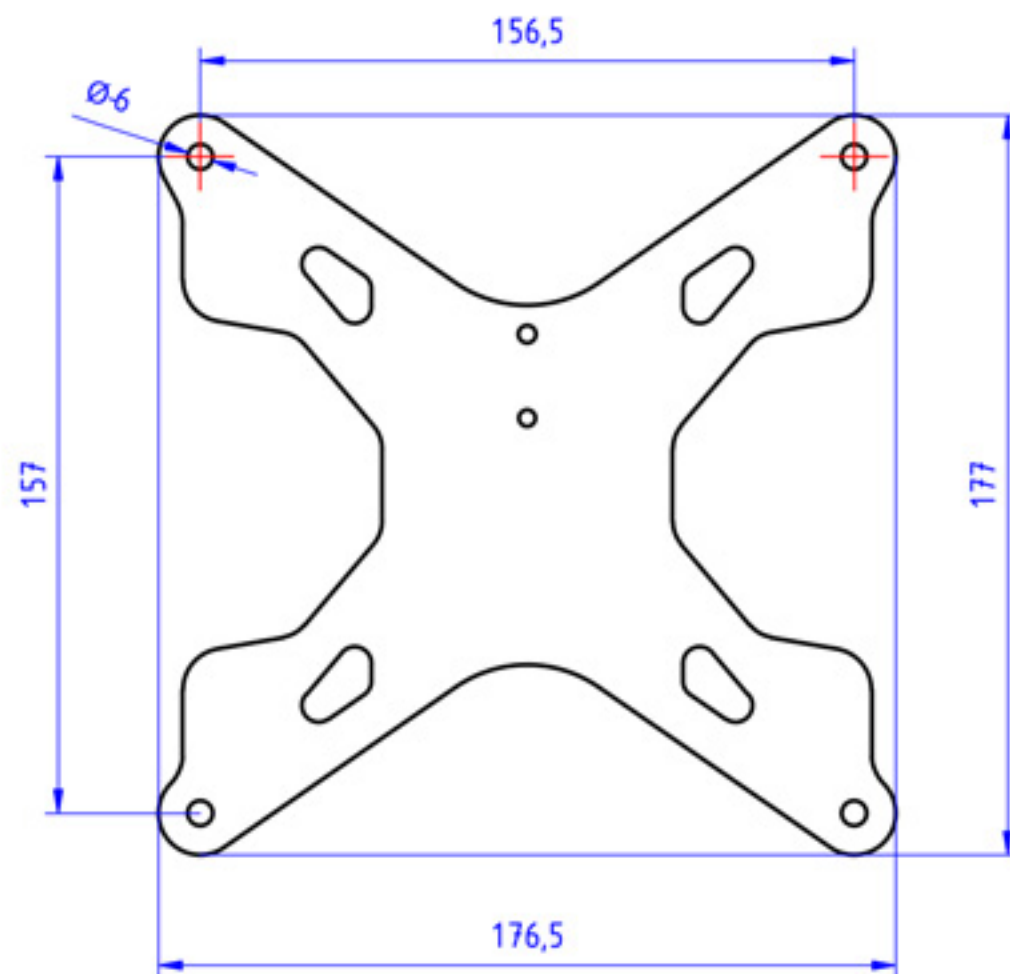
PT1XX

**ISTRUZIONI / INSTRUCTIONS**

PORTA TARGA REGOLABILE  
 ADJUSTABLE LICENSE PLATE

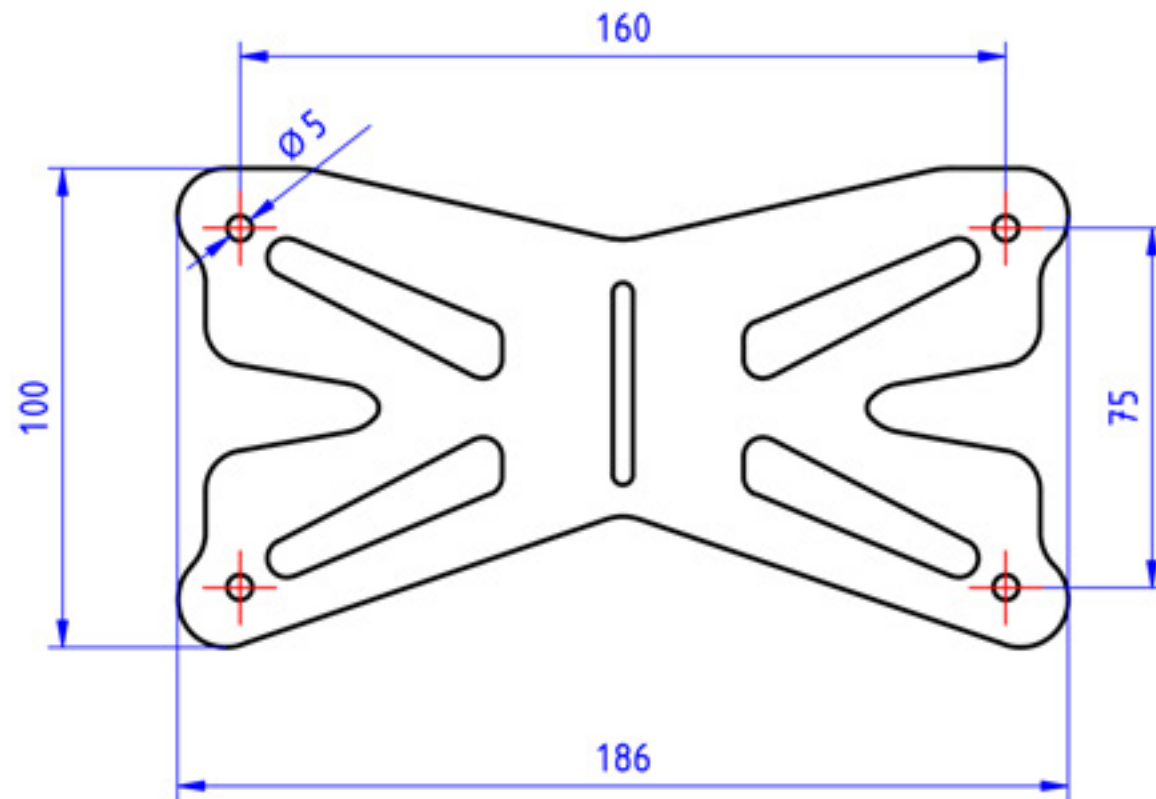


# PTX01B



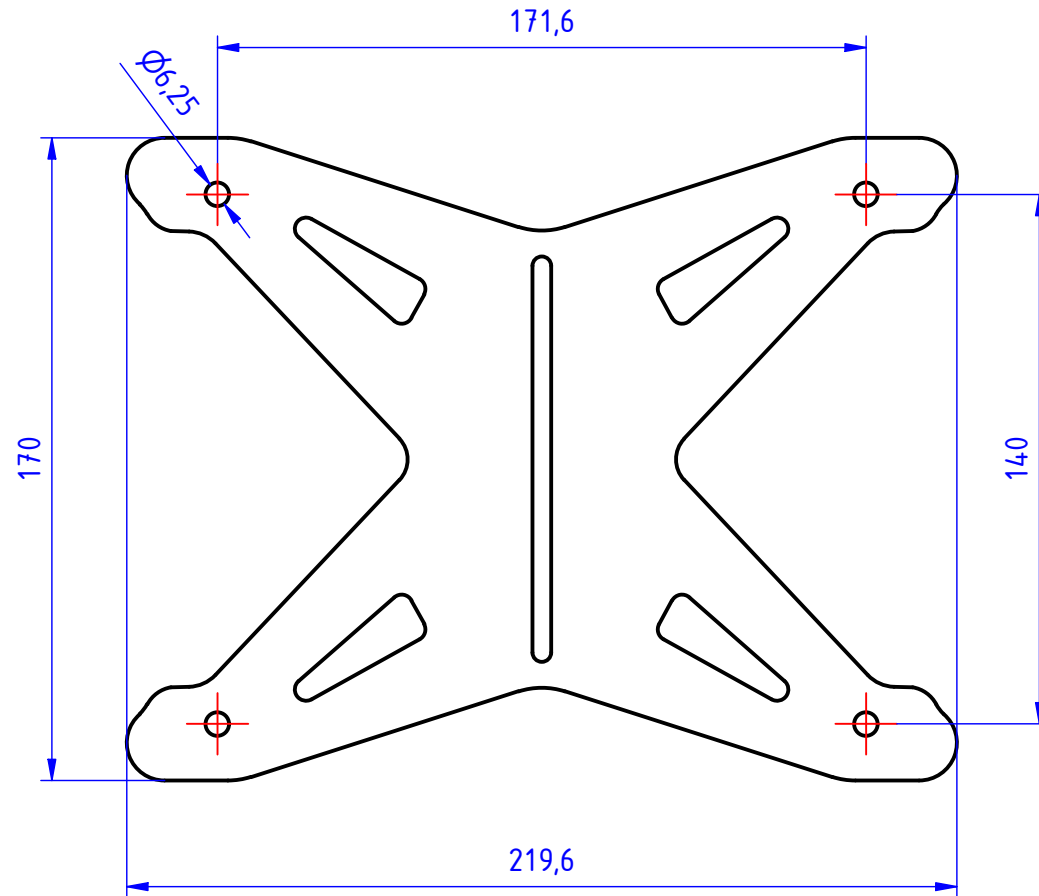


**PTX02B**



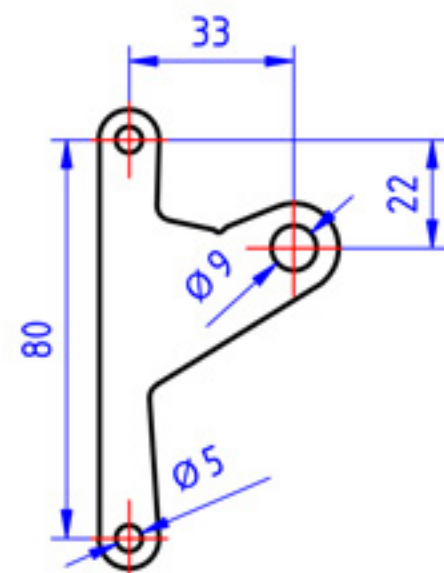
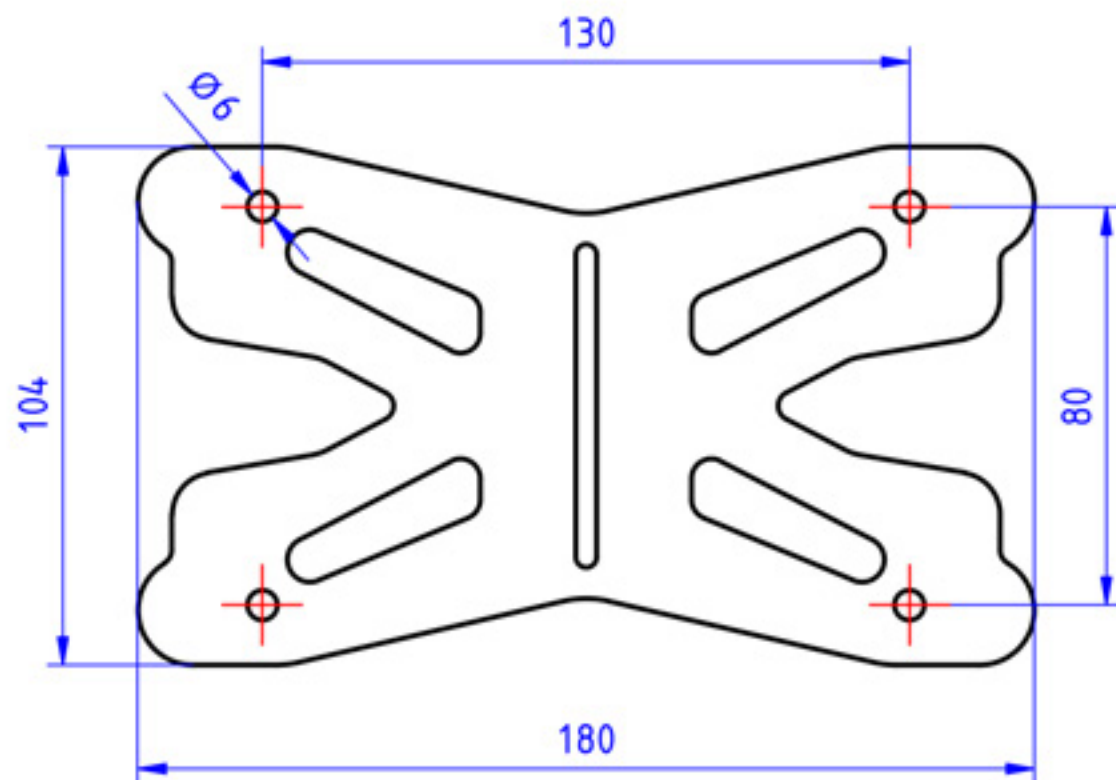


# PTX03B



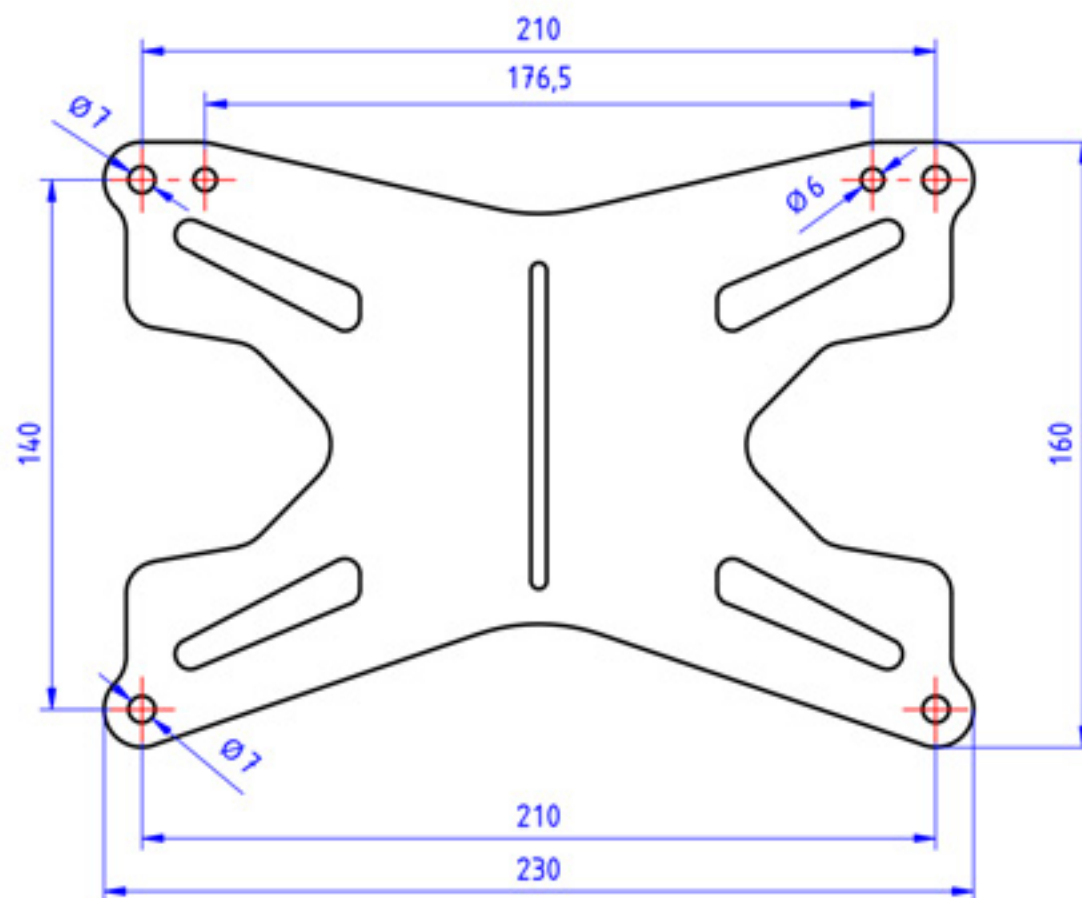


# PTX04B



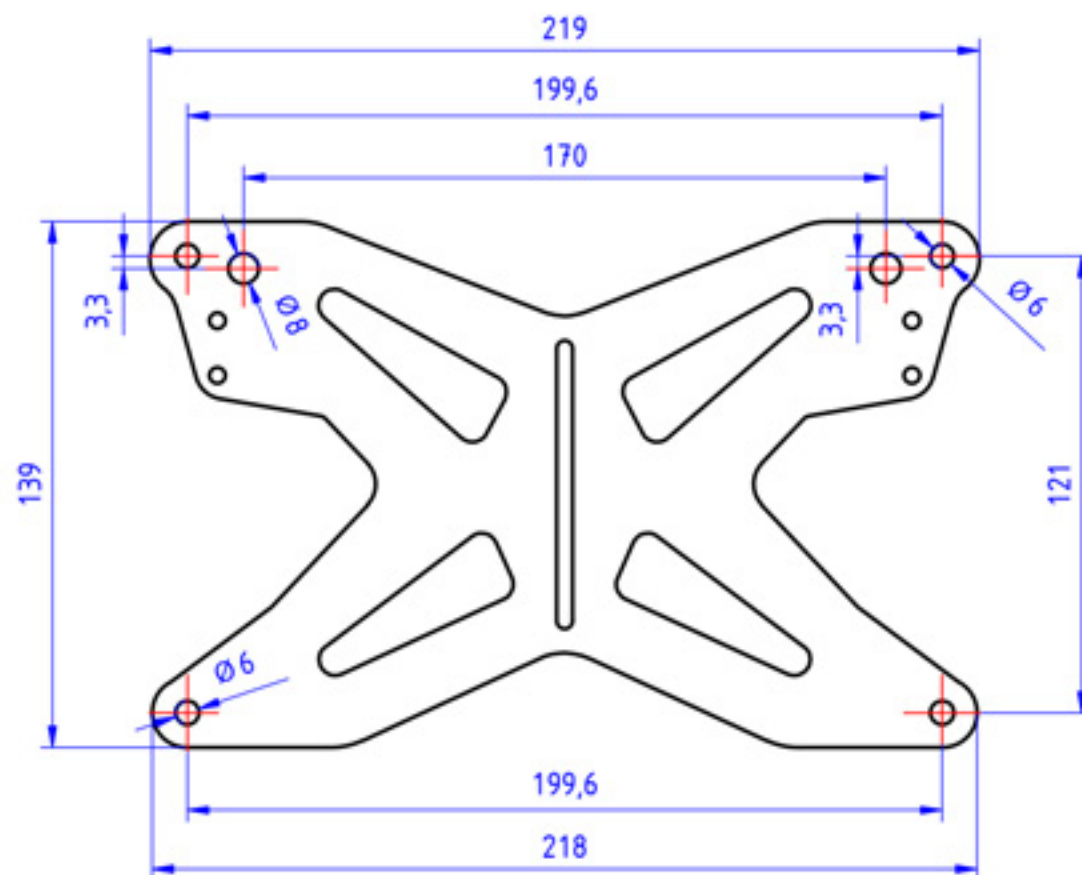


# PTX05B



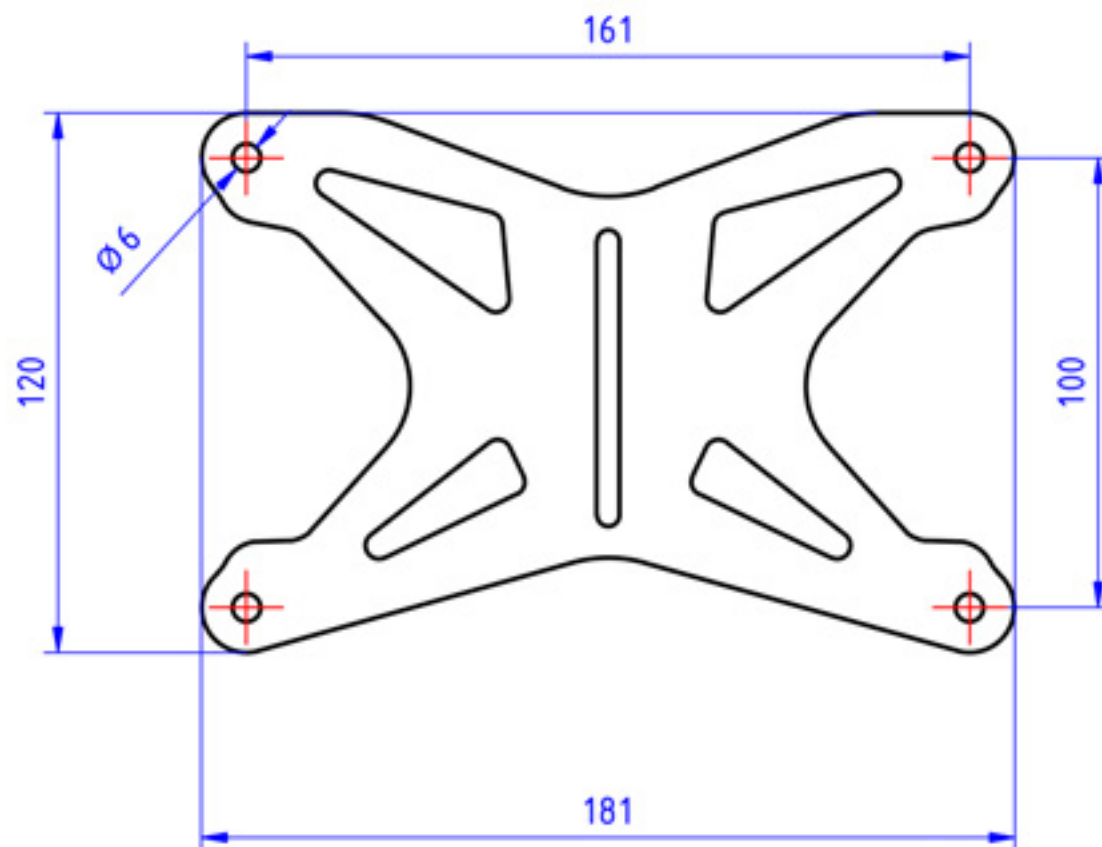


# PTX06B

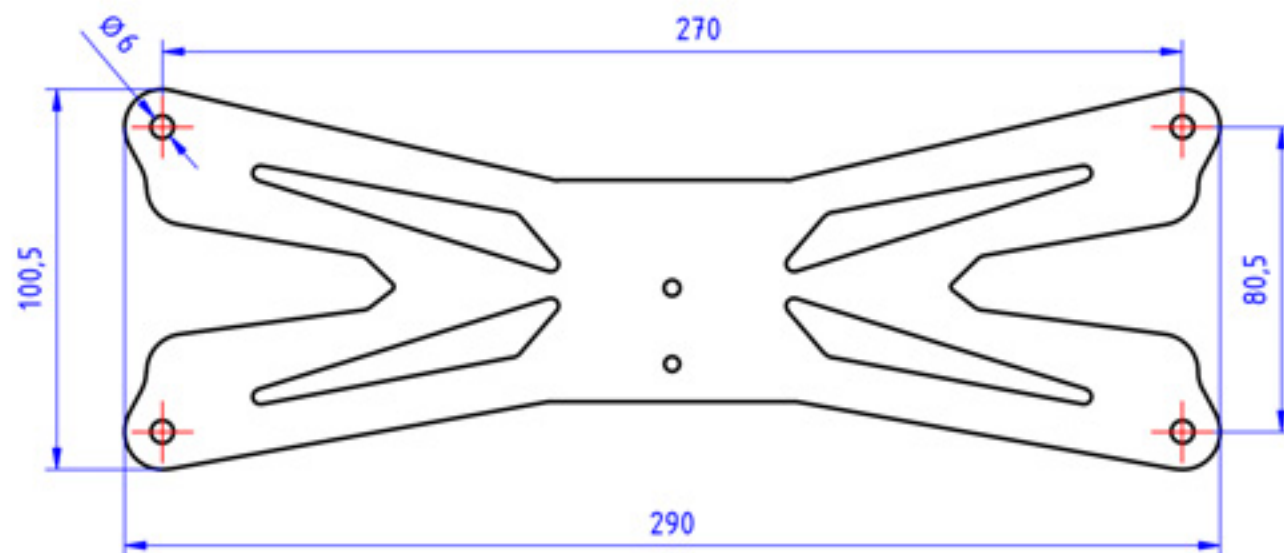




# PTX07B

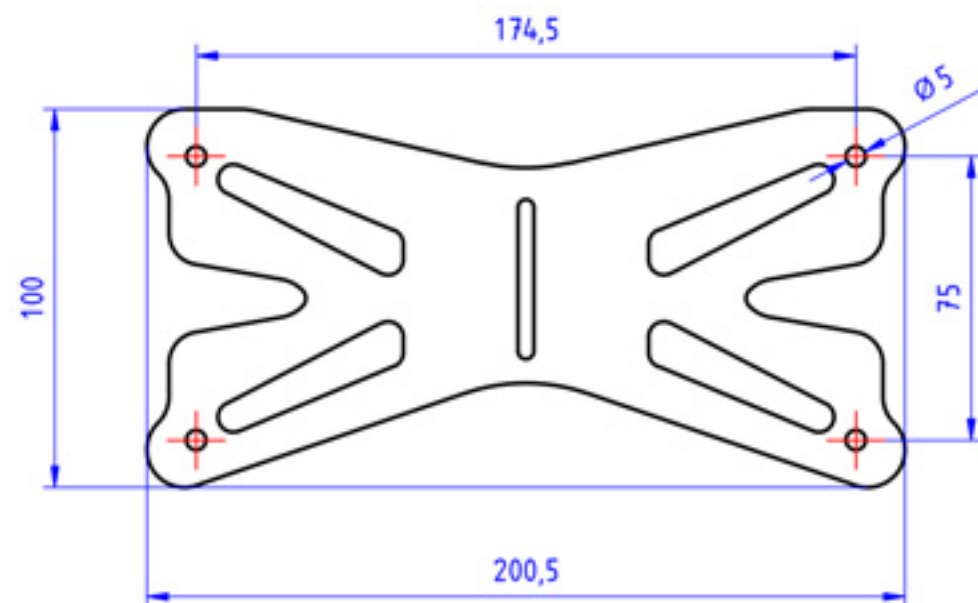


# PTX08B

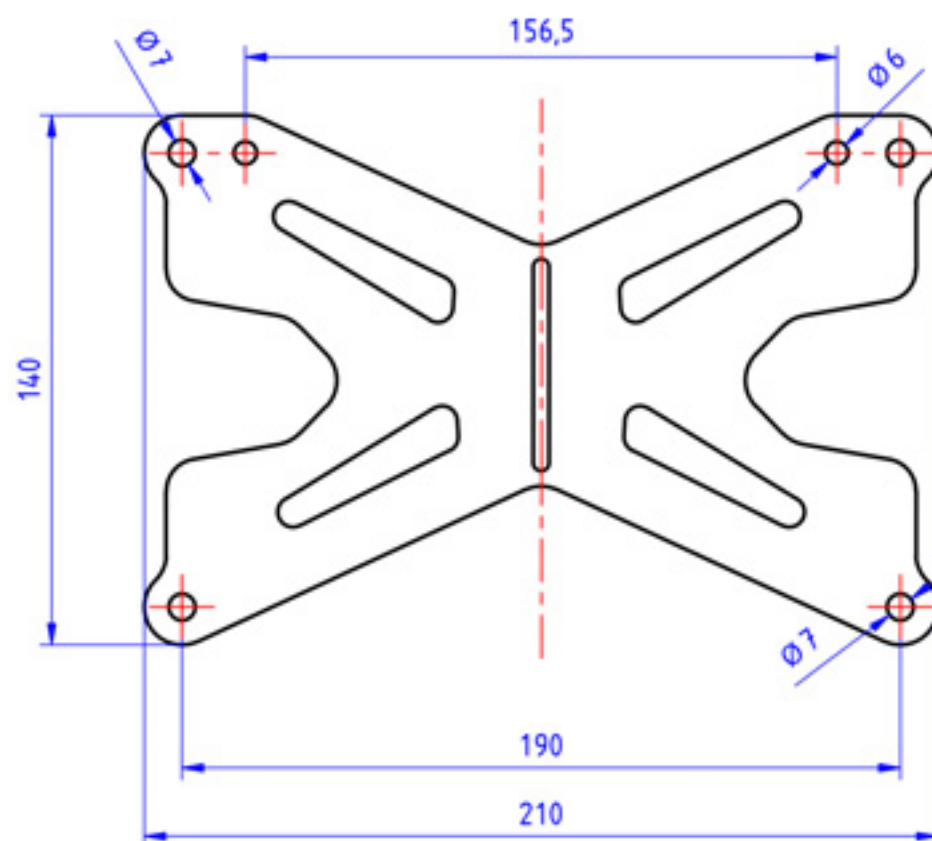




**PTX09B**



# PTX10B





# PTX11B

